

Vive le Roi Machia'h

M A I N T E N A N T

N°457 - 22 Kislev 5780/20 Décembre 2019 - Parachat Vayichev - Retrouvez-nous sur le site viveleroi770.com. Commandez la Newsletter par email à viveleroi770@gmail.com

SPECIAL FETE DE 'HANOUKA



'Hanouka chez le Rabbi Chlita Méle'h HaMachia'h



Le Dvar Mal'hout Vayéchev sur la France transformée (en page 2)

'Hanouka, fête de libération

Dans la Paracha de la semaine, nous assistons à des événements qui rappellent l'actualité 'hassidique actuelle... Yossef est le héros de notre période, dans le 'Houmach. Il est décrit (par Rachi) comme un jeune génie qui étudie brillamment avec Yaacov son père. C'est pour cela qu'il l'admire tellement jusqu'à lui dédier un vêtement de toute beauté. Mais c'est, en même temps ce qui va éveiller la jalousie de ses frères... Jusqu'à la condamnation à mort de Yossef par ceux-ci, puis son emprisonnement par le ministre du Pharaon et finalement ses tribulations jusqu'à la grande victoire : l'élévation au rang de vice-roi d'Egypte.

Dans l'actualité 'hassidique nous venons de vivre la fête de Youd Teth Kislev. Et ces jours-là sont commémorés et se refont en chaque génération... Une âme nouvelle (qui ne vient pas de Adam Harichone) descend dans ce monde et il est attendu par son entourage plus que tout. Lors de sa naissance, on le nomme Shnéor Zalman au nom de son grand-père paternel. Il devient très vite un érudit d'une envergure inégalée dans l'histoire. Il fait la fierté de tous. Mais ses frères Juifs, les opposants ne supportent plus son nom car il a déjà écrit le Choul'hane Arou'h et il s'apprête à donner le jour à un livre qui deviendra très vite la Torah écrite de la 'Hassidout. Celle-là même qui va dévoiler le Machia'h, comme en témoigne le Baal Chem Tov. Alors, ces opposants, des érudits pourtant, le dénoncent aux autorités et il se retrouve en prison. Il y reste 53 jours. Mais Rabbi Chnéor Zalman en ressort grandi et son livre, le Tanya va rencontrer un succès sans limites. Par la suite, le Rabbi va travailler avec le Tsar pour vaincre Napoléon et il y réussit. Il sera alors élevé au rang de citoyen d'honneur pour les générations... Mais plus que cela encore. Après les persécutions, pogroms et la Shoa, le Peuple Juif n'avait même plus la force de faire la Torah et les Mitsvot, pas même la fête de 'Hanouka...

Alors, le récipiendaire du livre du Tanya (sept générations plus tard) s'est mis à l'action et a recommencé tout le travail depuis le début et a fait imprimer le Tanya dans le monde entier. Il a œuvré pour sa diffusion nuits et jours. Et ce pendant 50 années. Jusqu'au jour où il a été décrété qu'il se révèle, lui-même, le 6 Iyar 1991-5751 en tant que roi Machia'h. Aujourd'hui, nous fêtons 'Hanouka grâce à lui, grâce au Rabbi Chlita de Loubavitch Méle'h HaMachia'h. Alors une bonne fête de 'Hanouka à tous, 'Hanouka, fête de libération, le symbole de la Guéoula. (Gabriel Beckouche)



Interview de Rav Mena'hem Wolica pour la sortie de son livre «Le Dvar Mal'hout en français» p.4

Hayom Yom

«Machia'h et Guéoula»

(Traduit par le Rav Pin'has Pachter)

24 Kislev – Si Machia'h vient la veille de la Fête (de 'Hanouka), combien de bougies allumera-t-on ? On sait que dans les temps futurs, la loi pratique (la Hala'ha) sera fixée selon les décisions de Beit Chamai (1). Ceci étant, il y a lieu de se demander de quelle manière se présentera l'ordre d'allumage des bougies de 'Hanouka si le Machia'h arrive à la veille de cette Fête : Est-ce que c'est dès le début de la venue de Machia'h que la Hala'ha sera fixée comme Beit Chamai ? Dans ce cas, on devra allumer cette nuit-là huit bougies, selon l'opinion de Beit Chamai. (Veille de 'Hanouka 5750. Non corrigée). (1) Mikdash Mele'h, commentaire du Zohar, 1ère partie, 17b

La journal de cette semaine est dédié à l'élévation de l'âme de

Chochana Reizéla Ayala

Bat Rav Amram et Aïcha

à l'occasion de son Yortseït le 14 Kislev 5780

Extrait de l'allocution (Si'ha)
Du Rabbi de Loubavitch Roi Machia'h Chlita

Chabbat Parachat Vayechev

23 Kislev 5752

Traduit du Yiddish



La transformation de la France

La dispersion progressive du Peuple Juif dans le monde au fil des générations permet d'accentuer le raffinement du monde. Il en est de même en ce qui concerne le travail de nos Rebbeïm dans la diffusion du Judaïsme et des sources de la 'Hassidout qui s'est amplifié au fil des années jusqu'à procurer la force nécessaire pour pouvoir raffiner l'endroit le plus bas : la France. Cette transmission de forces se fit par le vécu propre des Rebbeïm. Dans les premiers temps, ceux-ci ne quittaient pas la Russie, leur pays de résidence. Puis, par la suite, ils en sortirent de plus en plus fréquemment. En ce qui concerne leurs voyages en France, il est connu que le Rabbi Maharach (Rabbi Chmouel de Loubavitch) voyagea en France à plusieurs reprises et y influença des Juifs à revenir à leur foi. Son fils, le Rabbi Rachab (Rabbi Chalom Dov Ber de Loubavitch) y séjourna de façon prolongée à plusieurs reprises. C'est en France, à Menton, qu'il édifia la structure de son célèbre « Hemchekh Aine Beth 5672 » (9) et qu'il en écrivit une partie.

Cependant, la partie la plus importante fut celle du Rabbi (précédent, Ndt) qui, non seulement se trouva en France de nombreuses fois et y prononça même des enseignements de la 'Hassidout, mais y envoya également des émissaires de sa famille (le Rabbi et la Rabbanit, Ndt) qui y restèrent pendant huit ans. Il y fonda la Yéchiva Tom'hei Tmimim et d'autres institutions de diffusion de la Torah et des Mitsvot. Les grandes victoires que l'on voit en France aujourd'hui dans le domaine de la diffusion de la Torah sont le dévoilement concret des forces qu'il a investies dans cet endroit dans les années précédentes. (La Rabbanit Haya Mouchka, de mémoire bénie, dit un jour à l'une des émissaires en France « Nous avons labouré et semé ; à vous de récolter. »)

Les forces de l'Essence

Il est fait allusion à ceci dans le nom hébraïque de la France, « Tsarfat » : 1. « Tsarfat » est lié avec le mot « Tsirouf, purification », comme il est écrit au sujet de la Délivrance « Beaucoup seront triés, épurés et passés au creuset (« Yitsarfou ») » (10), car celle-ci vient à travers le raffinement du monde. En outre, le nom « Tsarfat » présente une allusion à la Délivrance par le fait qu'il a pour valeur numérique le nombre 770 qui est la plénitude du chiffre sept, tel qu'il est inclus de dix et tel qu'il est inclus de cent, ce qui exprime qu'à travers le raffinement de ce pays sera effectué le raffinement du monde entier qui fut créé en sept jours.

2. « 770 » est aussi le numéro de la maison du Nassi de notre génération, de laquelle la lumière sort pour éclairer le monde entier. Cela fait allusion au deuxième niveau évoqué plus haut, du fait que la France elle-même a été transformée en lieu saint, non un lieu qui ne fait que recevoir la sainteté d'un autre endroit, mais bien comme la source elle-même, le « 770 ». Et cela est accentué par le fait que l'on utilise les coutumes locales (qui dans le passé étaient apparues comme des obstacles à la sainteté) pour le service divin.

L'explication à cela est la suivante : La raison pour laquelle « l'être créé » a le sentiment d'exister de par lui-même est que sa source est l'Essence divine qui « existe par Soi-même et n'est pas engendrée par une quelconque cause qui l'aurait précédée » (11). Ainsi, notre monde matériel est à première vue extrêmement éloigné du divin, car Celui-ci n'y est pas perceptible comme dans les mondes supérieurs. En effet, le monde matériel en soi n'est qu'un voile qui empêche de percevoir la lumière divine qui s'y trouve, au point où les créatures ressentent qu'elles existent par elles-mêmes et ne ressentent pas la force divine qui les porte à l'existence.

Cependant, la 'Hassidout révèle que la raison profonde à cela est que c'est précisément l'Essence Divine qui crée ce monde matériel et qui est l'Essence de la créature. Celle-ci ressent donc ce qui correspond à sa source véritable. Ainsi en est-il des lieux : lorsque l'on révèle la qualité qui existe en chaque endroit en en faisant un lieu de diffusion de la Torah, on dévoile que son essence, sa nature profonde, est le divin. Ceci permet d'ajouter à la compréhension du fait que le raffinement du monde dépend de celui de la France : en plus du fait qu'elle cristallise les forces les plus négatives et que son raffinement propre marque la plénitude du raffinement du monde, le raffinement de la France (770) fait allusion à la force par laquelle on peut provoquer le dévoilement de l'Essence divine dans le monde.

« La Marseillaise » est à nous

Et pour rendre la tâche encore plus facile au Juif, on lui montre du Ciel un phénomène prodigieux qui exprime la grande révolution qui a eu lieu ces derniers temps en France. L'hymne national français représente le pays. On sait, d'autre part, que chaque pays possède un ange patron, un « Sar », qui est lié avec l'hymne national. Or, il y a quelques années, les 'Hassidim ont commencé à chanter cet air avec les mots de la prière du Chabbat « Haadéret Véhaémouna Le'Haï Olamim »

et, peu de temps après, le gouvernement introduisit un changement dans la façon de le chanter. La raison en est que lorsque l'ange de la France a vu en haut que ce chant était passé dans le camp de la sainteté, cela a occasionné ici-bas un changement dans le chant.



Diffuser les miracles

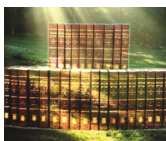
La nécessité d'évoquer ces sujets, par delà l'expression de reconnaissance envers D.ieu, est de faire « Pirsoumei Nissa », de faire connaître les miracles de D.ieu, car l'avènement messianique dépend de cela. Nous devons donc tous faire connaître les miracles que D.ieu fait pour nous, en ayant conscience que cela est lié avec la Délivrance messianique. En particulier au moment de 'Hanouka, dans lesquels il convient d'organiser chaque jour des réunions 'hassidique, « Farbrenguen », dans lesquels on dira des paroles de Torah, dans les domaines du Talmud et de la 'Hassidout, et surtout de « Pirsoumei Nissa ».

Puisse D.ieu vouloir que le raffinement et la transformation de la France – avec la perfection du raffinement du monde entier – amène immédiatement la réalisation de la prophétie « Et les exilés de cette légion d'Enfants d'Israël,... jusqu'à Tsarfat... posséderont les villes du Sud. Et des libérateurs monteront sur la montagne de Sion pour se faire les justiciers de la montagne de Essav et la royauté appartiendra à l'Éternel » lors de la véritable et complète Délivrance, « Tu as percé (« Paratsta » qui s'écrit avec les mêmes lettres que « Tsarfat ») une sortie » (12), « il s'agit de Machia'h, comme il est dit 'Devant eux marche celui qui perce' (13) ».

Notes : 1/ Talmud Pessa'him 87b - 2/ Chémot Rabbah 47, 5 - 3/ Maïmonide, lois relatives au commerce, chap. 26, § 8 - 4/ Michna Avot 2, 12 - 5/ Proverbes 3, 6,6/ Talmud Pessa'him, ibid - 7/ Midrache Tan'houma Nasso 16 - 8/ Ovdia 1, 20-21 - 9/ Suite de Maamarim (Discours 'Hassidiques) 1912 - 10/ Daniel, 12, 10 - 11/ Maïmonide - 12/ Genèse 38, 29 - 13/ Michée 2, 13.

Igueroth Kodech,

un bon conseil pour une vie juive



aire. Or, chaque année, à la même époque, tout cela se révèle de la même façon et c'est alors un moment propice pour se renforcer, pour raffermir son bon comportement, comme le firent ces femmes, « en ces jours-là, à cette époque-ci ». Nos Sages disent que, lorsque l'homme acquiert la sainteté et la pureté ici-bas, on lui ouvre, là-haut, des perspectives nouvelles. Comme le dit mon beau-père, le Rabbi, dont le mérite nous protégera, « il faut écouter ce que les petites lumières de 'Hanouka racontent ». Puisse D.ieu faire que vous les écoutiez, les compreniez et en appliquiez concrètement l'enseignement, dans votre existence quotidienne.

Femmes et 'Hanouka

Vous connaissez l'explication que donnent nos Sages, à propos de 'Hanouka. Ils soulignent le lien entre cette fête et les femmes juives vertueuses, du fait du comportement qu'elles adoptèrent à l'époque, malgré les difficultés et les nombreux décrets qu'elles devaient endurer. En conséquence, constatent nos Sages, « elles participèrent à ce miracle ». Bien plus, celui-ci survint par leur interméd-

Concept de 'Hassidout



« Qu'est-ce que 'Hanouka ? Nos sages enseignent que cette fête dure huit jours, à partir du 25 Kislev »

Tout ce qui était consacré à D.ieu, farine, vin, huile et instruments du service, ne devait en aucune façon entrer en contact avec l'impureté. Lorsque l'on confectionnait l'huile pour le Chandelier, on la conservait dans des fioles qui étaient toutes frappées du sceau du Grand Prêtre. Elles étaient ensuite conservées dans un endroit bien précis. Lorsque les Grecs conquièrent Yerouchalaim, puisse-t-elle être restaurée et rebâtie très bientôt et de nos jours, lorsqu'ils prirent le Temple, ils souillèrent toutes les huiles qui s'y trouvaient. Par la suite, quand les 'Hachmonéens, avec l'aide de D.ieu, les vainquirent, ils ne trouvèrent qu'une seule fiole portant le sceau du Grand Prêtre, toutes les autres ayant été rendues impures. Celle-ci, en revanche, avait été cachée en terre. Les Tossafot expliquent de cette façon que les Grecs ne l'aient pas touchée. Néanmoins, son contenu ne permettait d'allumer le Chandelier que pendant un jour. Ce laps de temps permit la confection d'une huile nouvelle, pour les besoins du Chandelier.

Un grand miracle eut donc lieu lorsque cette huile, issue, en tout et pour tout, d'une seule fiole, brûla pendant huit jours. L'année suivante, une festivité, au cours de laquelle D.ieu sera loué et glorifié, fut instaurée pendant ces huit jours, à compter du 25 Kislev. En effet, le combat des Grecs eut avant tout une dimension morale, spirituelle et non physique, à la différence de la plupart des guerres, dans leur acceptation courante... Les grecs étaient des hommes d'une grande culture. Ils éprouvaient de l'admiration pour la Torah, qu'ils considéraient comme un système philosophique profond. Ils marquaient du respect pour le peuple d'Israël, possédant une Torah d'une aussi grande sagesse et les moyens intellectuels de la saisir et de la comprendre. Ils admiraient aussi certains préceptes que les Juifs respectaient. Mais, ils étaient, par ailleurs, des impies et niaient l'existence de D.ieu, rejetaient la sainteté de la Torah et des Mitsvot.

(Rabbi Yossef Its'hak de Loubavitch)

5780 Tihyé Chnat Pedouténou :
L'année de notre Rédemption

Infos Pratiques

Etude de Tanya
Cha'harite 10h00
Guemara à 12h00 - Lois
courantes - Lois de Chabbat à
13h00 - 'Hassidout (Maamar
- Dvar Mal'hout) à 13h45 -
**Possibilité d'interroger
les Igueroth Kodech -**
Min'ha 15h15 - Farbrenghen
le jeudi à 21h30 au **Centre
Machia'h et Guéoula, 8
Re'hov Yaavets
Jérusalem**

La Newsletter de cette
semaine est dédiée à l'éléva-
tion de l'âme de **Norbert
Avraham Ben Pnina**

La Newsletter de cette se-
maine est dédiée à la prompte
guérison de **Rav Zalman
Nissan Pin'has Ben
'Hanna Beïla Reïza**

**Horaires de
Chabbat Vayechev**

Jérusalem: Entrée 15h59 -
Sortie 17h19 - Tel-Aviv:
Entrée 16h18 - Sortie 17h21 -
Haïfa: Entrée 16h08 - Sortie
17h18

Une bonne santé pour
**Mercédès Sarah
Bat Fifine**

Pour demander un conseil
ou une bénédiction au
Rabbi de Loubavitch
Chlita MHM
dans les Igueroth Kodech,
lguerot.kodech@gmail.com

Pour le mérite de
**'Hakham Eliahou
Ben Miryam**
Pour la réussite de toutes
ses entreprises dans
la joie de la Guéoula

**Interview : Le Dvar Mal'hout en français
Nouvelle édition du livre**

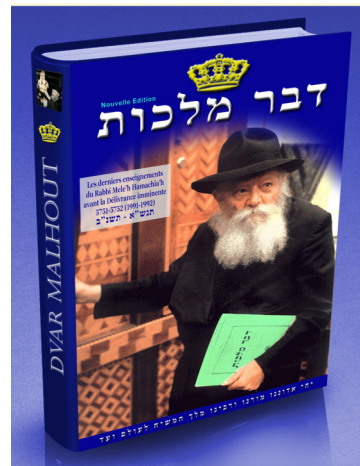
Le Rav Mena'hem Wolica est un homme d'exception qui a pris en main un projet ardu et sur le long terme. Ce projet est en soi une édition de grande envergure qui a demandé deux qualités principales : - Une patience de fourmi pour donner une traduction qui colle au texte original et pour chaque texte traduit des corrections orthographiques, de syntaxe et en même temps une fidélité à l'esprit dominant ce texte. - De plus et c'est le principal, un don de soi extraordinaire pour récolter les fonds nécessaires à ce projet. On a mérité toutes ces qualités chez une seule personne, le Rav Wolica...



Rav Wolica au Kinous
HaChlou'him de Kfar 'Habad

Guéoula News : Rav Mena'hem, nous voulons avoir de vous une vision globale en vous demandant de retracer votre parcours depuis Paris jusqu'à Nathanya...

Rav Mena'hem Wolica : Je suis né à Paris 20eme, mon père était à la Yéchiva de Brunoy et ma mère au séminaire de Beit Rivka. C'est le Rav Nissan Némanov qui a marié mes parents. Pour ma part, j'ai étudié à l'école Sinai puis au 'Heder du Rav Azimov. Mon père nous a amené pour la première fois chez le Rabbi Chlita Méle'h HaMachia'h en 5742-1982 pour le 11 Nissan, à l'occasion de la Bar-Mitsva de mon frère. Puis à l'âge de 15 ans, je suis entré à la Yéchiva du Rav 'Haïkin à Aix-les-Bains. Je sentais que j'étais mandaté par le Rabbi



dans chaque école où j'étais pour grandir le nom du roi Machia'h. A l'âge de 16 ans je suis monté en Terre Sainte. Je suis passé par le Lycée Français, le Ma'hon Méir et encore plusieurs autres endroits où j'ai fait de mon mieux pour transformer mes amis en élèves du Rabbi. Des Chlou'him et Rabbanim sont sortis de ces merveilleuses rencontres. J'ai fais l'armée dans les Parachutistes. J'ai mis les Téfilines aux soldats (ces Téfilines ont sauvé 12 soldats) et j'ai vu de mes yeux des miracles complètement au-dessus de la nature que je raconterai lors d'une autre occasion. Je suis rentré par la suite à la Yéchiva du Rav Barkatz où je suis resté près de trois ans. Puis je suis parti chez le Rabbi en 1993-5753 et j'y suis resté trois mois et demi. J'ai demandé une bénédiction pour me marier et trois mois après, j'ai rencontré mon épouse. Ensuite je suis rentré à Jérusalem. J'ai ouvert un Beit 'Habad dans la rue Yaffo en 1994-

5754 j'ai eu ce local miraculeusement pendant un an gratuitement. Je faisais des Mivtsaïm toute la journée. Puis j'ai déménagé à Beit Chemech où j'ai tenu le Beit 'Habad francophone pendant huit ans. Puis nous avons habité à Na'halat Har 'Habad. J'ai eu là-bas 40 ans et j'ai écrit au Rabbi. La réponse portait sur le fait que après 40 ans, on possède le Daat, la maturité qui permet de comprendre l'esprit de son Rabbi. Et c'est là qu'est né le premier discours Dvar Mal'hout en français Chabbat Mevar'him du mois d'Adar 5770-2010. Puis on a traduit et édité toutes les semaines le Dvar Mal'hout et on a tenu comme ça pendant 53 semaines pour un coût de 2900sh par semaine. On envoyait dans tout le pays en France, au Canada, en Suisse cet ouvrage. Et ainsi de suite jusqu'à ce que naisse le livre de compilation le Dvar Mal'hout.

GN : Vous avez certainement bénéficié de réponses extraordinaires du Rabbi Chlita Méle'h HaMachia'h pendant toute la durée de la réalisation de ce livre avec ses deux éditions. Pouvez-vous nous faire part de quelques-unes de ces lettres ?

RMW : Un jour, j'ai demandé quel est mon rôle dans le monde et la réponse était : « Votre rôle est de diffuser le livre que vous avez écrit qui parle des sources de la 'Hassidout ».

Pour toute commande : 054-9204694

dvarmalhoutlelivre.com - Les nouveautés dans la seconde édition : La Si'ha de Roch Hachana 5752 • Celle de Yom Kippour 5752 • Celle de Soukkot 5752 • Celle de Simha Torah 5752 • Celle de Youd Chevat 5752 • 'Haf Beit Chevat • Celle du 2 Nissan Yé'hi Hamelé'h 5748 • Celle 28 Koa'h Nissan 5751 • Le Kountrass Beit Rabbénu Chébébavel